



Charla 46 y 52- La historia de discapacidad, lecciones desde el pasado

Fecha del evento original en inglés: 5 de julio de 2017

Presentador: Larry Logue- Investigador Titular Asociado del Instituto de Burton Blatt

Anfitrión: William Myhill- Director de Investigación Legal y de Escritura del Instituto de Burton Blatt

¡Buenos tardes y bienvenido a WADA ADA en vivo brindado por el Centro del Sureste ADA y el Instituto de Burton Blatt de la Universidad de Syracuse!

En la charla original, William Myhill el director de investigación legal y de escritura y Doctor Larry Logue el investigador titular asociado del Instituto de Burton Blatt (BBI) les hablaron sobre la historia de discapacidad y lecciones desde el pasado. Dr. Logue viene de Mississippi College donde era profesor de historia y ciencia política. Cuando ganó el premio de libro primero mejor de Francis y Emily Chipman para su *A Sermon in the Desert: Belief and Behavior in Early St. George, Utah*, cambió su interés a las experiencias de soldados y veteranos de la Guerra Civil estadounidense. Sus libros incluyen: *Race, Ethnicity and Disability: Veterans and Benefits in Post-Civil War America*, *America and to Appomattox and Beyond: The Civil War Soldier in War and Peace*, y *Civil War Soldier in War and Peace: A Historical Reader*. También *The Civil War Veteran: A Historical Reader*.

Al BBI, Dr. Logue colabora y trabaja con Dr. Blanck explorando los traumas psicológicos sufrieron por veteranos del ejercito de la Unión. Esta investigación culminará en la monografía o artículo de investigación en la serie *Disability Law and Policy* de Cambridge y se llama: *Civil War Veterans, Psychological Illness and Suicide: Lessons from the Past*.

El pasaje de la ley sobre estadounidenses con discapacidades o la Ley ADA había llamado un cambio grande en la historia de personas con discapacidades. En honor del aniversario de la Ley ADA que es 26 de julio, charlamos sobre los cambios

significativos en la historia de discapacidad en los Estados Unidos. La primera pregunta es ¿por qué es importante estudiar en el siglo XXI la discapacidad del pasado?

Un dicho del carácter en un libro por Michael Crichton es <<si no sabes historia, no sabes nada.>> Lo es un asesoramiento franco pero dice un tema útil sobre el costo si no estudie el pasado.

Una manera más positiva examinarlo es pensar sobre las raíces latinas del verbo <<comprender>> que significa <<agarrar juntos.>> Lo que es útil es que la historia permite agarrar cosas juntas a ver el bosque y los arboles a ver la foto grande y los detalles de hechos humanos. Y lo que es de igual importancia es la historia permítenos a ver el rango de posibilidades de las habilidades humanas- ir de Guatemala a Guatepeor, hasta los valles a montañas. La historia ofrece respuestas cuando alguien pregunta ¿por qué no lo hagamos? ¿o no lo tratamos? Y tal vez, decimos lo hicimos antes. Eso es un resumen y hay más detalles sobre la misma pregunta.

La finalización de la ADA fue llamado un cambio grande en la historia de personas con discapacidades. ¿Puede mostrar la foto grande los otros cambios?

Si la historia hubiera conducido por otros eventos dramáticos como la ADA, habría más fácil explicarlo y habría más limpio. Los cambios grandes como la Ley ADA, la Batalla de Midway y la Segunda Guerra Mundial y tal vez la Proclamación de Emancipación son raros. Lo que fue más común es los periodos de cambio. No son rápidos ni solos. Son colecciones o agrupaciones de desarrollo que vinieron juntos y pasaron de periodos de años y produjeron cambios grandes.

Damos a darte los puntos del tiempo progresivo es el giro del siglo XX.

Hubo un grupo de desarrollo que llegó junto e incluyeron una ola de fe, ciencia y conocimiento y la habilidad a identificar problemas y resolverlos. Un incremento dramático de producción industrial. Tuvieron una obsesión especialmente progresiva de efectividad y productividad en el proceso industrial. Hubo una ola de inmigración a los EEUU por números no han visto y fueron del sur y este de regiones europeas.

Los cambios grandes que los desarrollos produjeron por personas con discapacidades fueron: para profesiones nuevas o los que fue inspirados por la fascinación con ciencia y conocimiento- las personas con discapacidades representaron una oportunidad pero por los otros representaron una amenaza.

Discutimos la amenaza primero.

El efecto grande de esta amenaza percibida fue que los gobiernos impusieron políticos de discriminación a todos los niveles. Por ejemplo, las ciudades escribieron leyes feas. Prohibieron las personas con discapacidades obvias estar en espacios públicos. Los estados escribieron leyes que prohibió el matrimonio de personas con discapacidades.

Otras leyes autorizó la esterilización de mujeres con discapacidades. También el gobierno federal adoptó un político que rehusó inmigrantes a los puertos de entrada si tendrían un defecto presunto que incluyeron: la curvatura de la columna, enfermedad del ojo, de talla baja y otras cosas.

Los profesionales tuvieron otra opinión. Podrían reducir la amenaza posado por individuos con discapacidades. Una manera fue aplicada a personas con enfermedad mental. Lo mayor convenció los estados reemplazar los manicomios pequeños con hospitales grandes. La meta fue erradicar personas enfermas con enfermedad crónica y psiquiátrica desde la sociedad.

La otra manera a reducir la amenaza supuestamente puso por las personas sordas. Las escuelas trajeron maestras profesionales a enseñar a leer los labios y hablar en voz alta en vez de lengua de señas. La meta fue a conformar las personas sordas.

También las progresivas creyeron que podrían reducir la dependencia de personas con discapacidades físicas. Lo mayor y médicos hicieron una campaña sobre rehabilitación- primero lo fue para veteranos y civiles- los gobiernos federales y estatales financiaron programas de entrenamiento de empleo, protésicos, lograr trabajos y un poquito de charlando sobre el valor de trabajo. La idea fue a crear fecundidad económica desde personas con discapacidades.

Todos los cambios fueron una parte del control total por el objetivo medico lo que significa que la discapacidad fue visto tan una patología que necesita tratamiento. Básicamente la discapacidad fue una condición del individuo y no de la sociedad. Si tuviera mis gustos, yo hubiera llamado el modelo individual porque va el corazón lo que es la característica de discapacidad.

Lo que significa un periodo de cambio es que cambios grandes ocurrieron sobre muchos años- no eran de un evento solo.

Es interesante como lo describió el tiempo progresivo con los problemas de amenazas y los hechos positivos sobre ayudando los individuos con discapacidades entrar la fuerza laboral. Es curioso saber que Logue tiene que decir sobre el tiempo de eugenesia que no discutió todavía.

El movimiento de eugenismo fue una de las cosas que los progresivos abrazaron porque eran preocupados sobre la pureza de la raza blanca y anglo-saxo pues las leyes de esterilización, matrimonio en particular fueron ejemplos más reconocibles de lo que produjo el movimiento de eugenismo. Fue otra parte del tiempo progresivo. Escribiéramos libros y cursos pero ya los hicieron sobre el tiempo progresivo.

¿Consideramos el movimiento de derechos civiles de discapacidad de los 70s y 80s tan un periodo de cambio?

Sí lo consideramos tan un periodo de cambio. El apoyo y las protestas de esos años finalmente rechazaron la fundación del objetivo médico. Lo convencieron las personas con autoridad que la sociedad crea la discapacidad y que la sociedad puede destruirlo. Se lo muestra en el sinopsis pero los historiadores preguntaron el trama que típicamente es adjuntado al movimiento. La trama estándar es antes de los 1970s, el activismo estaba presente pero fue separado. Estaba con grupos separados representando discapacidades separadas y ellos no lograban. En acuerdo con la trama estándar, los derechos civiles y el movimiento de mujeres vinieron a salvar e inspiraron las activistas de discapacidad a ignorar las diferencias y copiar las estrategias de otros grupos y lograron.

El problema es que le da una imagen falsa del activismo por los derechos de discapacidad. Lo ignora el uso pionero de estrategias activistas como por ejemplo un grupo de gente con discapacidades físicas realizaron una sentada a protestar discriminación de contratado en 1935- muchas antes de los movimientos y estrategias eran popular.

También la trama estándar ignorar dos otras realidades. Uno es la existencia de grupos como el *American Federation of the Physically Handicapped* que fue establecido en 1940 y pidió por el derecho al empleo por todos con discapacidades. Otra realidad fue las divisiones entre los otros movimientos de derechos civiles y de los afros americanos. Hubo una división fuerte entre ellos que fomentaron estrategias legales como el NAACP en contra de ellos que le gustaron acción más directa como el comité de coordinación estudiantil. Y hubo ellos que les gustó el apoyo público en vez de ellos que les gustó la sensibilización de conciencia privada.

Si expandimos la trama por reconociendo las realidades, es claro que actualmente hubo una lucha extendida por grupos múltiples en los Estados Unidos como los afros americanos, las mujeres, y personas con discapacidades. Para expandir la trama en una manera que sugiere que lo pasó actualmente fue la manera en que la audiencia cambió en el último tercio del siglo XX. Finalmente, hubo una masa crítica de estadounidenses que estuvieron listos a ver los estigmas de raza, género y discapacidad para cuales son. Son substitutos por el pensamiento racional.

Pues el último tercio del siglo XX era un tiempo de cambios grandes como dice el sentido común pero la manera histórica mejora la trama y dar justicia a la lucha extendida por los derechos civiles. Vamos hacer una pausa.

El Instituto de Burton Blatt o BBI travesa el mundo y tiene propósito como avanzar el involucramiento cívica, económica y social de personas con discapacidades. BBI tiene una base fuerte del legado de Burton Blatt el decano de la Escuela de Educación de la Universidad de Syracuse y fue un escolar pionero en los derechos civiles de discapacidad. También fue un pionero en humanizando los servicios para individuos

con discapacidades. Un defensor de popularizando personas con discapacidades, él tuvo servicios de apoyo familiar a mejorar las vidas de personas con discapacidades. BBI tiene oficinas en Syracuse, Washington D.C. y Atlanta. Para aprender más, visita el sitio de web bbi.syr.edu.

Peter y Larry examinaron sujetos diferentes en el tiempo que pasaron juntos. Uno es la administración del sistema de pensión del gobierno federal por veteranos del ejército de la Unión. Otra es la experiencia propia de veteranos en navegando el sistema de pensión. Las últimas investigaciones fueron el costo de veteranos y los efectos secundarios psicológicos de la Guerra Civil. Ellos descubrieron que veteranos no eran incluidos adentro de la percepción de discapacidad, pero no pudieron escapar las esfuerzos más grandes que se afectan individuos con discapacidades.

Lo que significa es el Congreso usaron motivos varios como piedad a impresionando los políticos a reversar la definición de discapacidad en el principio. Desde un efecto percibido que era corregido en el modelo medico a un símbolo de sacrificio ser merecido apoyo de sueldo después la Guerra Civil.

Las estadísticas surgieron que hubo éxito a lograr la meta. Al cambio del siglo, 300,000 veteranos inscribieron a registros de pensión y recibieron pensión por discapacidades dados pero los números mostraron tratamiento desigual. Los afro americanos fueron aceptados menos veces por pensiones, aunque tuvieron las mismas enfermedades. La preocupación sobre la pureza raza de los Estados Unidos incrementó en el siglo XIX. En particular, las migrantes y personas de origen europea sureña y este tuvieron chance baja de los blancos nativos ser aceptados. Hubo restricciones claras aplicados a inmunidades desde las perspectivas del siglo XIX.

El sujeto del nuevo libro de Peter y Larry es como los veteranos de la Guerra Civil no tuvieron los privilegios. Algunos veteranos sufrieron insomnio, la indignación, recuerdos recurrentes y otros síntomas causados por heridas cerebrales cuando eran encarcelados tan prisioneros de guerra o causados por traumas del campo de batalla y tormentas psicológicos daños que es difícil a categorizar en el siglo XIX pero desde los censos y fichas de pensión, dice que los veteranos del ejército de la Unión se sufrieron más de las enfermedades psicológicos que los civiles.

Otro factor indica que las consecuencias de la guerra no son difíciles a monitorear. Descubrieron que muchos veteranos de la Guerra Civil se suicidaron. Lo que causaron a se suicidaron los veteranos del ejército Unión fueron las heridas que no sanarían, enfermedades que no quitarían, y los recuerdos traumáticos que no desaparecen. Todos los daños influyeron los veteranos suicidarse. En verdad, se parece que ellos se suicidaron a porcentajes más altos que los hombres civiles y los veteranos vivos hoy en día y era percibo tan una crisis grave.

Es posible que los políticos hubieran revocado la definición de discapacidad tan un símbolo... hubo menos éxito en cambiando el tema de discapacidad tan una experiencia propia de los veteranos.

¿Las discapacidades de veteranos de guerras siguientes tuvieron experiencias similares?

Lo que ocurrió después la Guerra Civil en el siglo XX fue una reacción fuerte contra las políticas por veteranos de la Guerra Civil. Los progresivos supieron que el gobierno compensó los veteranos de la Guerra Civil por la habilidad ganar sueldo y les ofreció servicios de cuidado residencial. Pero los reformadores progresivos creyeron en esas ideas como las políticas que tuvieron énfasis de pereza y dependencia. Las resultas fueron ofensivas al compromiso de la efectividad y productividad. Pues vieron la entrada de una guerra nueva tan una chance re-empezar otra vez y corregirlo. El gobierno federal dio la mano respaldar la filosofía de reparando la discapacidad atrás de rehabilitación. Las pensiones de los veteranos del Primer Guerra Mundial eran conectadas al programa federal de rehabilitación. El programa no quedaba sin problemas graves. Hubo retrasos largos a matricularse en los programas y había discriminación de los afros americanos. Tenía un enfoque de labor manual y no era importante considerar las especializaciones del veterano, pero el programa va a quedar. Después guerras siguientes, la prioridad grande fue la rehabilitación.

El cambio grande que sucedió del Primer Guerra Mundial y guerras siguientes fue que los veteranos formaron sus propias organizaciones. Los grupos como el *Disabled Veteran Americans* estableció en los 1920s y el *Blinded Veterans Association* formó en 1945. Hicieron campañas pedir por financiamiento gubernamental. Ayudaron los veteranos con aplicaciones por apoyo gubernamental y discutieron contra los programas que trataron los veteranos e civiles igualmente.

La división entre los veteranos y civiles llamó la atención de algunos de comentaristas y discutieron que su propia promoción de veteranos fue un obstáculo a obtener sus propios derechos. Fue asumido en vez de investigación. No sabemos cómo el efecto tuvo los ejemplos de los veteranos a los civiles y ni sabemos el efecto de los intentos de veteranos a cambiar las opiniones de los empleados, el público y los políticos sobre la discapacidad tan un problema social y no tan uno individual.

Era cambios grandes por veteranos que crear cambios y cuestiones grandes para nosotros.

¿Cuáles cuestiones que no están contestados te gustan ver investigados por los historiadores de discapacidad?

Hay que empezar por investigando el último punto mencionado. Tal vez necesitamos investigar más sobre la relación entre las campañas de derechos de veteranos y los

movimientos más grandes por los derechos civiles de discapacidad. Como Larry sugirió, todavía hay muchas investigaciones sobre como el papel de veteranos finalizó el modelo medico por la rehabilitación e investigación y como es diferente por civiles. También hay evidencia el activismo de veteranos inspiraba los civiles ¿no? Hay más investigar. Un libro de nuevo dice que el *American Federation of the Physically Handicapped* fue sensibilizado sobre la importancia de los veteranos del Segundo Guerra Mundial por su propia agenda.

Sabemos que los censos del siglo XIX consiguieron información sobre diferentes discapacidades como fue reportado por las jefas de familias y otros. Esos censos tuvieron varios problemas como fueron imprecisos o incompletos pero el problema es útil. Lo que pueda hacer es buscar por evidencia de la discapacidad del individuo en otra fuente como un reportaje del accidente en un periódico y a ver si la discapacidad hubiera reportado en el censo siguiente. El asunto es a ver si las definiciones objetivos y subjetivos de la discapacidad estaban diferentes por raza, género o tipo étnica.

Todo de eso puede dar una idea de las definiciones varias de discapacidad. El punto original de Larry es que la historia de discapacidad realizó un camino largo, pero por agarrando cosas juntas hay un camino más largo enfrente.

Agradecemos Larry por su presencia hoy.